

S T U D I A P H I L O L O G I C A



E.B.Падучева

ДИНАМИЧЕСКИЕ
МОДЕЛИ
В СЕМАНТИКЕ
ЛЕКСИКИ



ЯЗЫКИ СЛАВЯНСКОЙ КУЛЬТУРЫ
МОСКВА 2004

ББК 81.031

П 16

Издание осуществлено при финансовой поддержке

Российского гуманитарного научного фонда

(РГНФ)

проект № 02-04-16099

Падучева Е. В.

П 16

Динамические модели в семантике лексики. — М.: Языки славянской культуры, 2004. — 608 с. — (Studia philologica).

ISSN 1726-135X

ISBN 5-94457-161-6

Языковое поведение слова (сочетаемость, состав грамматических форм и их значение, фразовое ударение и т. д.) определяется его значением, а значение изменчиво, подвижно. Описываются продуктивные модели семантической деривации, т. е. модели преобразования лексических значений. Выявляются смысловые компоненты и параметры лексического значения, которые объединяют слова в крупные и мелкие классы и лежат в основе лексической системы языка. Показано, что семантическая деривация в первую очередь затрагивает именно эти компоненты и параметры.

Книга рассчитана на лингвистов, специалистов по компьютерной лексикографии, студентов и преподавателей русского языка.

ББК 81.031

На переплете: Дама с Единорогом. Музей Клюни, Париж

Outside Russia, apart from the Publishing House itself (fax: 095 246-20-20 c/o M153, E-mail: ko-shelev.ad@mtu-net.ru), the Danish bookseller G•E•C GAD (fax: 45 86 20 9102, E-mail: slavic@gad.dk) has exclusive rights for sales of this book.

Право на продажу этой книги за пределами России, кроме издательства «Языки славянской культуры», имеет только датская книготорговая фирма G•E•C GAD.

ISBN 5-94457-161-6

© Е. В. Падучева, 2004

Оглавление

Сокращения и условные обозначения	11
Предисловие	13

Часть I Параметры лексического значения

<i>Вступление. О системном подходе к семантике лексики</i>	25
<i>Глава 1. Таксономическая категория глагола</i>	30
§ 1. От классов глаголов по Вендлеру к таксономическим категориям	30
§ 2. Таксономическая категория как параметр лексического значения	31
§ 3. К формальному представлению значения слова. Семантическая декомпозиция Т-категории	34
3.1. Компоненты толкования как значения признаков	35
3.2. Разновидности действий, их признаки и форматы толкования	36
3.3. Категории глаголов действия (совершенный вид)	39
§ 4. Способ действия	41
<i>Глава 2. Тематический класс как формальный аналог семантического поля</i>	42
§ 1. Тематические классы и тематические компоненты	42
§ 2. Строевые компоненты	45
§ 3. Компонент «контакт»	48
<i>Глава 3. Диатеза</i>	51
§ 1. У истоков понятия диатезы	51
§ 2. Ситуация и ее участники	52
2.1. Участник и роль. Участник и синтаксический актант . . .	52
2.2. Семантическое обоснование ролей	55
2.3. Инкорпорированные участники	57
2.4. Коммуникативный ранг участника	58
§ 3. Обязательные и необязательные участники	60
§ 4. Проблема пропадающих актантов	60
§ 5. Диатетический сдвиг	62
§ 6. Расширение сферы применения понятия диатезы	66
6.1. Прямая и косвенная диатеза	66
6.2. Диатеза с Наблюдателем	67

6.3. Расщепление генитивной группы; диатезы с внешним Посессором	67
6.4. Сдвоенные роли	71
<i>Приложение.</i> Актанты и сирконстанты	72
Глава 4. Таксономический класс и другие характеристики участника	80
§ 1. Таксономический класс	80
§ 2. Онтологическая метафора и ее роль в семантике лексикона	89
§ 3. Таксономический класс и семантическая роль: пример соотношения	91
Глава 5. Акцентный статус компонента как фактор лексического значения	93
§ 1. Рематическое выделение	93
§ 2. Тематическое выделение. Коммуникативный ранг участника и компонента	95
§ 3. Актуализация компонента: смещение фокуса внимания с компонента на компонент	98
§ 4. Импликатура и инференция	101
4.1. Механизм возникновения импликатур	101
4.2. Типы импликатур	107
§ 5. Влияние акцентного статуса компонента на сочетаемость	110
Глава 6. Принцип композиционности и правила соединения значения частей в значение целого	113
§ 1. Правила композиции смыслов	113
§ 2. Примеры	119
§ 3. Атрибутивный статус компонента в толковании и статус атрибута ремы в синтаксисе	123
§ 4. Акцентные сдвиги и реструктуризация толкования	128
Экскурс 1. Семантика вины и смещение акцентов в толковании лексемы	130
§ 1. Базовые и инцидентные компоненты толкования	130
§ 2. Состав участников ситуации вины	132
§ 3. <i>Вина</i> как плохой поступок	135
§ 4. <i>Вина</i> как состояние	140
§ 5. Просодические свойства слов <i>вина</i> и <i>виноват</i>	142

Часть II

Многозначность и семантическая деривация

Глава 1. Семантическая деривация	147
§ 1. Регулярная многозначность. Проблема сохранения единства слова	147
§ 2. Параметры и компоненты	150
§ 3. Едины ли модели деривации в разных языках	153
Глава 2. Метонимия и метафора как основные механизмы семантической деривации	155

§ 1. Языковая концептуализация реальности.	
Семантическая структура как концепт	155
§ 2. Механизмы семантической деривации: метонимия и метафора	157
§ 3. К типологии метонимических переносов	160
§ 4. Примеры метонимических переносов	162
§ 5. Роль метонимии в поэтике Пастернака	168
§ 6. Метафора: к проблеме языковой категоризации действительности	169
§ 7. Метафоры, по которым мы живем	172

Часть III

Тематические классы глаголов:

Исходное значение и семантические дериваты

<i>Глава 1. Фазовые глаголы и семантика начинательности</i>	179
§ 1. Понятие фазового глагола	179
§ 2. Собственно фазовые и просто фазовые глаголы	181
§ 3. Совершенный вид и начинательный способ действия	193
<i>Глава 2. Глаголы восприятия. Опыт выявления структуры тематического класса</i>	197
§ 1. Глаголы восприятия как тематический класс	197
§ 2. Таксономические категории глаголов восприятия	202
2.1. Категориально-диатетическая парадигма	202
2.2. Таксономическая категория	204
§ 3. Диатезы	208
3.1. Диатезы с Экспериентом	209
3.2. Диатезы с Наблюдателем	210
3.3. Глаголы с “врожденным” Наблюдателем	213
§ 4. Тематические подклассы глаголов восприятия	214
§ 5. Некоторые глаголы восприятия крупным планом	217
5.1. <i>увидеть и заметить</i>	217
5.2. <i>видеть и смотреть</i> : компонент «фиктивное движение» .	231
5.3. <i>выглядеть и казаться</i>	236
5.4. <i>появиться и показаться</i>	237
5.5. Глагол <i>обнаружить</i>	243
§ 6. О сирконстантах глагола <i>видеть</i>	251
<i>Приложение. Глаголы восприятия</i>	253
<i>Глава 3. К семантике глаголов знания. Фактивность</i>	256
§ 1. Понятие пресуппозиции в логике и в лингвистике	256
§ 2. Фактивные и нефактивные предикаты	259
§ 3. Глаголы, подчиняющие косвенный вопрос	262
§ 4. Примеры	265
§ 5. Фактивность и знание	266
§ 6. Глаголы воздействия на ментальное состояние	269

<i>Глава 4. Семантическая парадигма глагола эмоции</i>	273
§ 1. Глаголы эмоции как тематический класс	273
§ 2. Таксономическая категория глагола эмоции	275
§ 3. Роли и диатезы	278
§ 4. Производные тематические классы	284
§ 5. Семантическая парадигма глагола эмоции	286
§ 6. Некоторые итоги	303
<i>Глава 5. Глаголы принятия решения</i>	307
§ 1. Волитивная составляющая в семантике глаголов принятия решения	307
§ 2. Прямая и косвенная диатеза в парадигме значений глагола <i>решить</i>	311
§ 3. О семантике выбора: <i>выбрать</i> и <i>предпочесть</i>	318
3.1. Ментально-волитивное значение <i>выбрать</i>	319
3.2. Прочие значения <i>выбрать</i> ; проблема инварианта	327
3.3. Контекст снятой утвердительности и другие общие факторы	328
§ 4. Метонимические и метафорические переносы в парадигме значений глагола <i>назначить</i>	330
4.1. Прямые диатезы	331
4.2. Косвенные диатезы	335
4.3. Обсуждение результатов	336
§ 5. Глаголы <i>рисковать</i> — <i>riskнуть</i> и проблема системности лексики	337
5.1. Глагол <i>рисковать</i> как яркая индивидуальность	337
5.2. О тематическом классе глаголов <i>рисковать</i> — <i>riskнуть</i>	340
5.3. Лексические значения глаголов <i>рисковать</i> — <i>riskнуть</i>	342
5.4. Разбор примеров	353
<i>Глава 6. Речевые действия</i>	355
§ 1. К определению речевого действия	355
§ 2. Перформативы и квазиперформативы	357
§ 3. Глаголы речевого действия и теория речевых актов	359
§ 4. О структуре толкования глагола речевого действия. Примеры толкований	360
§ 5. Регулярная многозначность	370
<i>Глава 7. Движение</i>	373
§ 1. Дейктические компоненты в семантике глаголов движения	373
1.1. Английское <i>come</i> в сопоставлении с русскими <i>идти</i> и <i>прийти</i>	373
1.2. Непроизводные и приставочные глаголы движения. Наблюдатель	377
1.3. Непроизводные глаголы движения	377
1.4. Приставочные глаголы движения	379
§ 2. Стативные дериваты глаголов движения	384
§ 3. Движение времени	391
3.1. Модели времени	392
3.2. Статическое время и семантика глагола <i>следовать</i>	396
3.3. Пример из древнерусского	399

<i>Глава 8.</i> Парадигма регулярной многозначности глаголов звука	401
§ 1. Структура парадигмы	401
§ 2. Дефектные парадигмы	408
§ 3. Семантическая деривация	411
3.1. Изменение тематического класса глагола	411
3.2. Изменение таксономической категории глагола	413
3.3. Диатетические сдвиги	414
3.4. Изменение таксономического класса участника	416
§ 4. Метафорические и метонимические переносы; вовлечение в ситуацию несобственных участников	417
§ 5. О глаголе <i>звукать</i>	419
<i>Глава 9.</i> Бытийные глаголы и генитивный субъект	425
§ 1. Существование и местонахождение	425
§ 2. Глагол <i>быть</i> и его синонимы: <i>находиться, присутствовать,</i> <i>иметься, существовать</i>	427
2.1. <i>находиться; быть</i> в значении ‘находиться’	428
2.2. <i>присутствовать; быть</i> в значении ‘присутствовать’	431
2.3. <i>иметься; быть</i> в значении наличия	433
2.4. <i>существовать; быть</i> в значении ‘существовать’	437
§ 3. К семантике бытийного глагола: родительный субъекта в отрицательном предложении	440
3.1. Генитивная конструкция: синтаксис или семантика?	440
3.2. Семантика генитивной конструкции	443
3.3. Две группы генитивных глаголов: экзистенциальная и перцептивная	444
3.4. Кажущиеся контрпримеры	450
3.5. Контексты, препятствующие употреблению ГК при генитивном глаголе	452
3.6. Форсированные употребления генитивной конструкции . .	454
§ 4. Генитивный субъект глагола <i>быть</i>	458
Постскриптум	465
<i>Приложение.</i> Генитивные глаголы	469

Часть IV

Лексическое значение и грамматика

<i>Глава 1.</i> Семантические источники моментальности русского глагола	475
§ 1. Что такое моментальный глагол?	475
§ 2. Таксономические категории моментальных глаголов	477
§ 3. Тематические классы моментальных глаголов	480
§ 4. Онтологические категории глаголов НСВ, парных к моментальным	483
<i>Глава 2.</i> Глаголы с участником Результат и их аспектуальные свойства	486
§ 1. Участник Результат и его коммуникативные ранги	486

§ 2. Участник Результат и актуальное значение глагола несовершенного вида	489
2.1. Глаголы выбора	489
2.2. Фазовые глаголы	490
2.3. Глаголы ментального воздействия	490
2.4. Глаголы создания интеллектуального объекта	491
§ 3. Глаголы создания материального объекта	492
§ 4. Заключение	493
<i>Глава 3. Вид и время причастий на н/т</i>	495
§ 1. Вид	495
1.1. Форма со связкой	496
1.2. Форма без связи	497
§ 2. Время	501
§ 3. Обсуждение результатов	502
<i>Глава 4. Семантика совершенного вида и начинательность</i>	504
<i>Экскурс 2. ДАВНО и ДОЛГО: к вопросу о статальном компоненте в семантике совершенного вида</i>	515
§ 1. Дейктичность <i>давно</i>	515
§ 2. Два значения или одно?	518
§ 3. Коммуникативная структура	523
Заключение	525
Библиография	539
Список сокращений при указании источников примеров	570
Предметный указатель	571
Приложение 1. Тематические классы и тематические компоненты	585
Приложение 2. Семантические роли	587
Приложение 3. Таксономические классы имен	588
Именной указатель	590
Лексический указатель	594